

## PAPEL PERIODICO DE LA HAVANA

Del Domingo 3 de Mayo de 1795.

## Observaciones meteorológicas.

| Ab. y M. y 95. | Termómetro |         |          | Barómetro |         |          | Vientos. |       | Meteoros        |
|----------------|------------|---------|----------|-----------|---------|----------|----------|-------|-----------------|
|                | Mañ.       | Tard.   | Noche    | Mañ.      | Tard.   | Noche    | mañ.     | tard. |                 |
|                | á las 6    | á las 3 | á las 10 | á las 6   | á las 3 | á las 10 |          |       |                 |
|                | Grad.      | Grad.   | Grad.    | Pl. Ls.   | Pl. Ls. | Pul. Ls. |          |       |                 |
| 25             | 19         | 22      | 22       | 27 9      | 27 8    | 27 7     | SO       | O     | Dia cl. c. n.   |
| 26             | 22         | 23      | 20       | 27 5      | 27 5    | 27 7     | SO       | ONO   | Lluv. p. la t.  |
| 27             | 20         | 22      | 21       | 27 7      | 27 7    | 27 8     | N        | N     | Dia claro.      |
| 28             | 20         | 23      | 21       | 27 9      | 27 8    | 27 9     | NN       | NN    | Dia claro.      |
| 29             | 21         | 23      | 22       | 27 9      | 27 9    | 27 9     | N        | NNE   | Dia cl. con n.  |
| 30             | 21         | 23      | 22       | 27 9      | 27 8    | 27 9     | E        | E     | Mañ. cl. t. nu. |
| 1              | 21         | 23      | 22       | 27 9      | 27 8    | 27 9     | E        | E     | Dia clar.       |

**Q**UERIDA: Ciertamente que á no estar satisfecha de la verdadera amistad que me profesas por los repetidos actos con que me lo tienes acreditado, creeria te burlabas de mí en mi propia cara. Las expresiones que acompañan tu pregunta, mas parecen dictérios insultantes, que efectos de la ingenuidad de que eres apasionada. Te aseguro con verdad, que he procurado con el mayor empeño acomodarmelas (bien que desnuda de aquel amor que tanto realza el mérito propio) y no he podido ajustarmelas: hablemos con pureza. Me juzgas capaz no solo de conocer por qué las havanas que tienen por lo regular ingenio agudo y pronta penetración, manifiestan sus conceptos llenos de errores, explicandose muchas en un idioma grosero, sino que me crees igualmente con las luces necesarias para aplicar el remedio con que puede evitarse es-

te doble inconveniente. Pues que ¿me has creído de igual talento á la Marquesa de Sillery, ó con la misma instrucción que esas muchas señoras que en el presente siglo merecen justamente el aprecio con que las distinguen los sábios? No hermaaaa mia, si es así, te has engañado de lleno. Aunque me ves ocupada en la lectura de algunos libros los ratos que me permiten las atenciones domésticas, es muy poco lo que adelanto, porque carezco de aquellos sólidos principios, sin cuyo auxilio, no se distingue el grano de la paja, y me contento con la corta mudala que puedo extraer.

¡ Ah querida mia, quantas veces me veo en la amarga necesidad de interrumpir estos sabrosos ratos! ¡ Quantas ocasiones he suspendido este instructivo entretenimiento, para lamentar mi falta de educación, y la de mis compatriotas! Sin duda éstas poseen un entendimiento aguilá, capaz de los mayores progresos, y por falta de cultivo lo reducen á Tortuga, sufocando en cierto modo aquellas producciones para las que tienen la mas bella disposición, como lo han notado esos SS. por cuya causa dices te mueves á hacerme la pregunta. De aquí inferirás el poco caudal que en mí se halla para satisfacer tu curiosidad; pero como tus preceptos me son inviolables, y la materia es bastantemente clara, diré lo que siento, protestando mudar de opinion siempre que se me presenten razones que persuadan mi error. Para proceder hagamos una superficial descripción del método de crianza general que se observa en el País.

Nacen los niños, y apenas ven la luz quando las madres, como si la naturaleza les hubiera escaseado los medios de que no vivo a las fieras ni á los mas viles insectos, para el sustento de aquellos que alimentaron en sus entrañas, los alejan de sí. Este primer paso decide sobre la suerte del hijo. Lo entregan á una negra, cuyas costumbres é inclinaciones por lo regular son perversas; éstas la comunican a la criatura envueltas en el alimento, así como los humores corrompidos. No es mia la expresion, así lo sienten muchos hombres de la mayor aceptación. ¿ Semejante Aurora, que medio dia y que ocaso anuacia? No creo sea necesario espíritu de profecía para adivinarlo. Envenenada la raíz, es necesario sea malo el árbol, y peores los frutos: es verdad que en el dia algunas señoras haciendo el debido precio del recomendable título de madres con que se hallan condecoradas, no gustan partir este honor, queriendo se les tribute no solo el amor que inspira la naturaleza, sino tambien el de gratitud, satisfaccion de que se privan las que confian la crianza de sus hijos a nodrizas. Esto es loable,

pero no lo es, que cuidando estas madres tiernas de alimentar por sí mismas à sus hijos, se desentiendan de lo que corresponde à la educacion. Guiadas del gratisimo error, de que son incapaces de ideas los niños en la edad tierna, los abandonan al cuidado y trato de una negra. En la edad mas preciosa, quando todo se obra en nosotros por imitacion y uso, estampandose los conocimientos como en blanda cera, tanto mas dificiles de arrancar en lo sucesivo, quanto son mayores las raíces conque los afirma el tiempo; entonces se entregan à una esclava. !Ah, que bellas maestras! ¿No inferiores los sentimientos de humanidad que son capaces de inspirarle los conocimientos tan ventajosos que les suministraràn? Pues esta resulta del descuido de los padres.

Rompe la niña articulando algunas palabras, y entonces toman todos à porfia el empeño de agilitarla la pronouciacion. Y como lo hacen? Que dolor! Muy lejos de corregirle los defectos en que necesariamente incurre, no solo se los fomentan, sino que le siembran otros mayores. Hoy he sido testigo de una escena semejante: he visitado à una señora, que tiene una niña de diez y ocho meses, la tenia en las pieras ofreciendole una rosa con estas voces = *mila, mi via, la folecita, tu la quieles* = y esto con tanto empeño, que no basto mi llegada para que lo suspendiese, aunque fue à la primera palabra; y quando acabó, volvió à mí con un ayre de satisfaccion, como si acabase de recitarle un periodo de Solís, Quevedo, ú otro de nuestros escritores en quienes brilla la pureza y amenidad del castellano. De estas premisas, que consequencias se pueden inferir?

Dirás, que no obstante que es este el idioma general para los niños, no vemos que ninguno hable de ese modo. Es cierto, pero tambien lo és, que malgastan el tiempo, dexandoles arraigar en el cerebro unas ideas, que despues han de destruir, imitando en esto al perezoso labrador que en la mejor estacion del año, mira con ánimo sereno sus campos, llenos de las malezas que ó su descuido, ó su ignorancia ha dexado fomentar; y quando los limpia, espoleados de la zason lo hace con doblado trabajo y sin aquel fruto que recibiria si en tiempo los hubiera preparado. (Se finalizará.)

#### NOTICIAS PARTICULARES DE LA HAVANA.

*Ventas* Una Negra de nacion sin tachas, en 240 pesos libres carabali, de edad de 14 á 15 años, para el vendedor. En la calle de la Merced núm. 22 daran razon.

Otra de la misma nacion, de edad de 20 á 24 años, para ganar ó servir, sola y sin tachas, coartada en 200 pesos libres para el comprador. En la calle de Chacon num 52 daran razon.

Dos casas situadas en el barrio del Horcon. Da Leonor Umpierrez, que vive en la calle del Presbitero D. Carlos del Rey d. r.

Un cogadizo tasado en 2000 pesos, y dos Negros sanos y sin tachas. En esta Imrenta dar. raz.

Discurso doctrinal sobre la obediencia y lealtad debida al Soberano, y á sus Magistrados.

*Aberturas de Registros.*

*Para la Coruña* el 9 del presente da vela la Fragata Correo el Cortés: su Capitan D. Juan Enrique de la Rigada.

*Para Puertorrico y Cartagena* en idem Bergantin Florida Blanca: su Capitan D. Josep de Osma.

*Entradas de Embarcaciones.*

*De Veracruz* en 29 con 13 dias de navegacion Bergantin Correo el Sandobal, conduce 120 cajas de jabon, 125 docenas de cordobanes, 28 662 pesos fuertes, 8 fanegas de cacao, un zurrón dicho de tabasco, un caxon y 3 gocales de toza, una campana, y 12 piedras de metates con 48 manos: su Capitan D. Juan de Allende.

*De Campeche* en idem con 20 dias Bergantin Santa Gertrudis, conduce 1605 arrobas de arriz,

191 de jabon, 140 cabezas de suela, 24 docenas cueros de venado, 100 docenas de sogas, 28 arrobas hilo de jeniqueo, 6 de pabilo, dos docenas de butaques, 336 arrobas de carne, 147 de copal, y 10.92 pesos 3 rs. fuertes: su Capitan D. Pablo Toso.

*De Rio Lagartos* en 30 con 9 dias Bergantin J. M. y J. con sal por cuenta de la Real Hacienda: su Capitan D. Luis Armario.

*De la Barbada* procedente de Guinea en idem con 48 dias Fragata inglesa Yack Park, con 412 Negros de ambos sexos, los que se feriarán por cuenta de D. Felipe Allwood, en los barracones, desde el Lunes 4 á las 10 de la mañana: su Capitan D. Patricio VVelsh.

*De Charleston* en idem con 20 dias Balandra española la Concepcion, conduce quarterolas de vino: su Capitan D. Andres Bernard.

*De Trinidad de esta Isla* en idem con 20 dias Balandra J. M. conduce azucar y guano: su Capitan D. Joseph Marta Merlin.

*De Nueva York* en 1 del presente con 30 dias Bergantin americano el Parte, conduce harinas y víveres: su Capitan D. Tomás Orans.

*De Baltimor* en idem con 28 dias Bergantin español la Luysiana, conduce harinas y clavason: su Capitan Don Pedro Courteselles.